4

# 美洲金山正埠中美大藥房總發售處

## 第一號造血藥

（價目）

大瓶銀二元正
另加郵費三毛
每打二十元正
小瓶一元二毫
另加郵費二毛
每打十二元正

今日之世界一競爭之世界也優勝劣敗誰不知之然欲於事業上得佔優勝必先求○氣剛強體魄健全腦力充足心神爽適然後可達優勝之目的本葯房第一號造○葯以麥液爲主佐加配各種衛生補○良藥性質純粹效驗靈速爲强身補○品中最上乘若患身弱○少勞力過度氣力不足五癆七傷胃弱及各種少氣少○之症曾▲他葯不能見效請即▲第一號造○藥以救生命無病▲之更能令◉氣壯强食量大增體魄雄偉○弱者連▲三天○必鮮紅力弱者力必加增虧◉氣弱者連代三天代氣自足婦女經水不調赤帶白帶尤能奏效男女老少均當▲用久已名馳中外洵衛生强種之至寶也服法每日三次每次一大羹匙飯後食

◉代寄▲代服（○代血）

---

## 滋補延齡廣嗣酒

〔價錢列下〕

大瓶銀二元 每打二拾元
小瓶一元二 每打十二元
大瓶加郵費三毛
小瓶加郵費二毛

此酒彙集中西大補之品醞釀而成專能行氣旺血強種添精開胃健脾滋陰壯陽培元固本有延齡廣嗣之功返老還童之力凡先天不足後天失調以至胃不消化精髓委敗久無子嗣者皆能主治無論男女老少諸虛百損俱宜常服有病服之萬病俱消無病服之身体愈加康强精神格外壯健諸君欲享康寧幸福者請試嘗之方知此酒之功効也服法每日服三次每次服匙羹飯後服之

---

## 男子遺精玉露丸

每料艮二元五毛　加郵費一毛

夜夢遺精乃男子最慘惡之症也形容枯槁斲喪元氣若不即治之大有不堪設想本藥房本祖傳秘方製此遺精玉露丸醫愈者不可勝數服一料可能全愈患病諸君盍即服之

加郵費一毫

---

## 強精補腎丸

每樽二元五毛　每打二十五元

世之能享大年而能幹大任者無非由◉氣之充◉元之固曰◉爲作强之官殆先天之本也是以◉水不可使之竭◉火不可使之衰◉水竭則相火妄動而眞精虧○火衰則寒水陰凝而元陽憊蓋水火既濟而後陰陽調和陰陽調和而後精神矍鑠此中療治之法不可不悉心研究也惟是治失其宜則貽害不少如害及上焦則有吐衂肺委（从疒）頭暈目眩耳聾齒搖之患害及中焦則有呑酸噯腐虛脹噎食脅痛腰疼之害留於本位下焦則有遺精夢洩自汗盜汗腿膝酸軟等弊症若能及早探本而治何病入膏肓而不可救藥哉本藥房主人洞悉◉病之原因抱救人之心行濟世之功特發售斯强精補○丸功效卓著名震環球誠講求補◉者弟壹靈丹也

---

## 香港福至大葯房補腦丸

每瓶銀一元　每打銀十元　每瓶郵費一毛

本藥房同人心存濟世專運輸中西各種經驗良藥發售以信實交易向爲各埠同胞見許以上各葯如一次交易十元以上本藥房包支郵費如蒙光顧有良信等件請照後列西字門牌付來本葯房購買庶不致魚目混珠衛生諸君祈爲留心

Chung Mee Co.
854 Grant Ave, San Francisco, Cal. U.S.A.

〔總發行所金山正埠都板街八五四中美大藥房〕

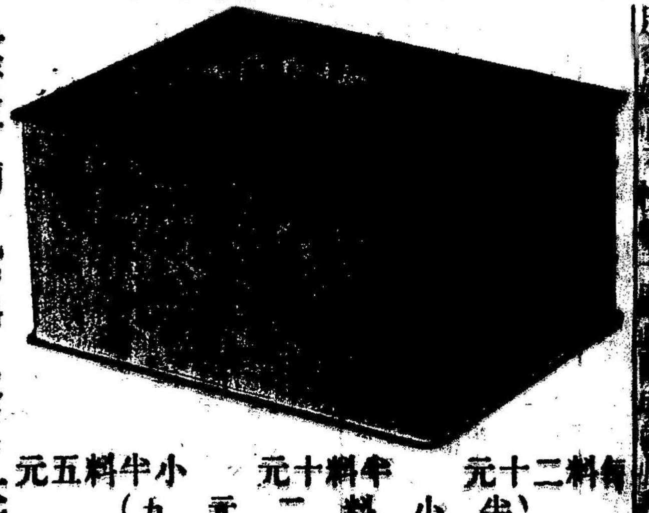
---

# 唯一補品

## 腎虧之關係

當此種族競爭潮流種不强何由競勝既不競勝何由富强富强之道以强種爲基種不强者其國必弱此自然之理吾人之所公認者也欲强其種先當固其身體身體不固疾○叢生良由諸虛百損先天不足後失天調始則腎虧繼則夢遺終則夢亦洩甚至尿后反滴或年少色事過度或手淫無次以致氣血消[illegible]精力疲憊夜眠不安[illegible]腰痛膝軟四肢無力面黃唇白夜間小便頻多陽委（內从疒）不舉舉而不堅或洩而不射或[illegible]○原皆因腎虧所致人有腎○夫婦[illegible]之電力不足電力不足[illegible]必不快[illegible]不惜哉本草[illegible]

壯陽補腎之藥以鞭爲良動物之鞭以鹿鞭海狗三鞭爲上本行不惜工本特選眞上鹿鞭驢鞭海狗鞭合配參茸固本生精之藥製成此丸以供一般患腎○者服此丸后同復氣血增長電力百○自除强種有効此丸專治各種腎虧之症故性甚和平不寒不熱若連食一二料定能豐滿肌膚面色光潤筋骨堅强無論何等工作皆不見倦此勞乃本行濟世之秘寶爲陽委乏嗣之慈航絕非市上毫無實効者可比試立分優劣凡我儕胞而有患腎○者請速食此丸幸無忽之



每料二十元　半料十元　小半料五元
（半小料二[illegible]）

### ◎服三鞭補腎丸◎
### 獲效最近之憑證

[illegible]君諸[illegible]此丸之保證[illegible]限列[illegible]貴行大藥房鄙人前因先天不足[illegible]之色慾過傷旅英數年[illegible]見[illegible]肢疲倦[illegible]轉床第夜不安眠操作之間[illegible]暈眼花耳鳴[illegible]數靜自思[illegible]必其○在腎因此前四月即購貴行三鞭補腎丸半料服之精神大有進步五月續食半料壯健較前驟增數倍今已事隔數月舉凡前時所患腰痛肢疲頭暈眼花種種情狀其○若失矣感激無既茲爲利己利群起見特將實情敬爲鳴謝請貴行將此函登于各報爲該丸實効之保證量○虧求葯之儕[illegible]得知津而問焉並頌[illegible]安

旅加拿大壓文頓埠廣東新甯西村黃毓卿謹上

---

## ▲▲▲遺精丸

每盒三元

凡男子夢遺精洩大傷元神髓竭身亡[illegible]爲危險倘若失於治理成爲虛勞則生命[illegible]後[illegible]大有不堪設想矣本行[illegible]此丸專治男子先天不足百損諸虛或酒色過度虛[illegible]水土寒涼腎陽耗劫以致遺精不止初則有夢而洩甚至無夢亦遺等症藥到病除效如影響兼能大補氣血燮胃固精其神效之妙確非別家可能比及

---

## 五淋白濁丸

每料五元　半料二元五

白濁爲花界最易傳染之症亦花柳最爲滋蔓之○毒之來源先由尿管發熱而腫痛若誤用補利之藥過攻劫伐腎陽變成虛濁時流時止是以症未[illegible]而腰痛夢遺之患相[illegible]而[illegible]生矣此丸治濁之能力專向尿管發其功力凡新濁初起與及舊濁未清時見濁[illegible]刺痛等症服之[illegible]神效藥性和平奏功甚速一[illegible]告痊永無復發之患

服法單內註明

---

## 花柳毒肉良丹

每料拾元

花柳類○遊客每易犯之花柳求藥究善甚艱得之患斯疾者每諱於隱忍不言再誤於治理不善是以毒之蘊藉由淺入深輕則發洩于皮膚起粒起泡重則周流于內臟入骨入筋其損身乏嗣之慘更有不堪忍言本行主人對于花柳患疾引爲己憂特本其實驗之方神奇之藥煉製成丸統治疳疗橫痃諸毒新舊各症收効迅速諸雖形容實爲花○無貳之聖丹也服法詳單內

（以上○俱代病）

## 〇〇珠珀掃毒丹

每罇三元

此丹排膿滲濕化毒生肌凡染疳疔魚口與及諸般惡瘡遠年爛脚時流膿水難以埋口者即用此丹摻在患處立能掃毒收功

◉◉本行葯類太多因限篇幅不能盡列外埠僑胞購葯求診請將○原詳告本行定必詳加審慎因症配葯從速付上以副雅望

總發行所金山大埠企李街門牌八百十三號奇生行啓
KAI SANG COMPANY 813 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.

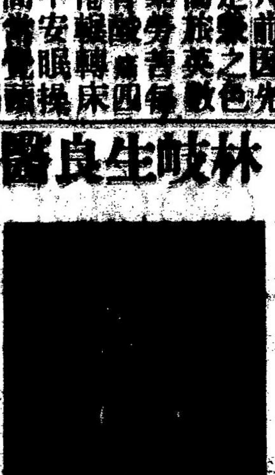
---

## 〇〇〇林岐生良醫

啓者[illegible]痔[illegible]十餘年之久其[illegible]大[illegible]生[illegible]前後共成一對如鷄子形[illegible]中西先生[illegible]不少幸遇宗先生岐生[illegible]五[illegible]三十九[illegible]即求[illegible]

[illegible]王[illegible]

## 林岐生良醫



啓者弟[illegible]跌打[illegible]廿七年[illegible]不[illegible]中西[illegible]金不少厭疾弗[illegible]友[illegible]林岐生先生[illegible]陀丸能[illegible]百病跌打[illegible]奇功[illegible]信[illegible]不[illegible]大如[illegible]

三日則[illegible]眞[illegible]弟感先生大德永矢不忘[illegible]卡[illegible]埠[illegible]店門牌五百三拾九號[illegible]花[illegible]等[illegible]雜症等弟[illegible]登報章[illegible]有[illegible]此症[illegible]知所[illegible]

弟[illegible]

## ▲▲林岐生良醫

啓者弟[illegible]染花柳入骨有四年矣[illegible]不[illegible]中西[illegible]治多次罔效今毒見于面由左腮成瘡侵身不[illegible]危[illegible]章[illegible]見[illegible]卡[illegible]埠[illegible]門[illegible]五百三十九號林岐生先生之[illegible]花柳[illegible]

[illegible]吉岡弟[illegible]

九中二[illegible]

---

## 榮[illegible]公司廣告

本號新設生[illegible]魚出市五十磅[illegible]價甚相宜諸商光顧欲知貨辦價目請招此西字通信可也

Wing Hem Fish Co.　Fairville, N. B. Can
[illegible]公司啓

---

## 〇〇〇教授油畫油相水彩畫圖畫

## 磁器畫學習所

鄙人研究美術一科已二十年于茲矣其間從游於西人各有名畫師之門者亦經八九年矣凡歐美各種美術圖畫專科眞不深得其奧妙今于此祖國自改良之際此圖畫學習所之所由設也然自設立以來已逾[illegible]載各埠僑胞在此肄業者均各擅一長將成大器他日爲祖國改良美術之能手可爲預料茲再添設星期日教授圖畫一科俾有志僑胞將寶貴之光陰得習壹藝以傍身焉

▲▲茲將教授各科章程列左

第一貳三月每月學金八元○第四五月每月學金六元○第六七月每月學金五元○其餘自第八月起每月俱收學金四元○星期科每月學金一元五毛○通信教授學金另議

本所設在夏利街七百九十八號　[illegible]
798 Harris St.
VANCOUVER, B. C.